



# Генеральная Ассамблея

Distr.: Limited  
8 July 2019  
Russian  
Original: English

## Совет по правам человека

### Сорок первая сессия

24 июня – 12 июля 2019 года

Пункт 3 повестки дня

**Поощрение и защита всех прав человека,  
гражданских, политических, экономических,  
социальных и культурных прав,  
включая право на развитие**

Аргентина, Бельгия\*, Боливия (Многонациональное Государство)\*, Гаити\*,  
Германия\*, Ирландия\*, Люксембург\*, Мексика, Перу, Португалия\*, Турция\*,  
Уругвай, Швеция\*: проект резолюции

### 41/... Права человека мигрантов

*Совет по правам человека,*

*руководствуясь целями и принципами Устава Организации Объединенных Наций,*

*вновь подтверждая Всеобщую декларацию прав человека,*

*ссылаясь на Международный пакт о гражданских и политических правах, Международный пакт об экономических, социальных и культурных правах, Международную конвенцию о ликвидации всех форм расовой дискриминации, Конвенцию о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин, Конвенцию о правах ребенка и Конвенцию о правах инвалидов и ссылаясь также на Декларацию о праве на развитие,*

*ссылаясь также на предыдущие резолюции Генеральной Ассамблеи, Комиссии по правам человека и Совета по правам человека о защите прав человека всех мигрантов и на работу различных специальных механизмов Совета, представляющих доклады о положении в области прав человека и основных свобод мигрантов,*

*ссылаясь далее на резолюцию Генеральной Ассамблеи 73/195 от 19 декабря 2018 года,*

*признавая, что миграция сопровождала и будет сопровождать человечество на протяжении всей его истории,*

*выражая глубокую обеспокоенность по поводу усиливающейся тенденции к ксенофобии, дискриминации и враждебности по отношению к мигрантам в обществе и непропорционально жестких санкций за нелегальную миграцию, что может негативно сказаться на осуществлении прав человека в глобальном масштабе,*

\* Государство, не являющееся членом Совета по правам человека.



принимая во внимание суверенное право государств определять свою национальную миграционную политику и их прерогативу по регулированию миграции в пределах своей юрисдикции в соответствии с их обязательствами по международному праву,

памятуя об ответственности Совета по правам человека за содействие всеобщему уважению и защите всех прав человека и основных свобод для всех, без какой-либо дискриминации и на справедливой и равной основе,

ссылаясь на мандат Совета по правам человека, который был учрежден Генеральной Ассамблей в ее резолюции 60/251 от 15 марта 2006 года,

приветствуя решение Генерального секретаря о создании Сети Организации Объединенных Наций по вопросам миграции в целях обеспечения эффективной и слаженной общесистемной поддержки государств-членов в вопросах, связанных с миграцией,

1. *вновь подтверждает* обязанность всех государств эффективно поощрять, защищать и уважать права человека и основные свободы всех людей, без какой-либо дискриминации, в соответствии со Всеобщей декларацией прав человека и их обязательствами по международному праву;

2. *вновь заявляет о своей решимости* обеспечивать полное уважение прав человека и основных свобод всех мигрантов, независимо от их миграционного статуса, а также оказывать поддержку странам происхождения и транзита и принимающим странам в духе международного сотрудничества, принимая во внимание национальные обстоятельства;

3. *приветствует* роль Управления Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека в качестве члена Исполнительного комитета Сети Организации Объединенных Наций по вопросам миграции и просит Управление Верховного комиссара продолжать активное участие в его работе, в том числе путем привлечения всех соответствующих правозащитных органов и специальных процедур, для обеспечения эффективности в деле учета прав человека в контексте международной миграции и предоставления практических рекомендаций государствам, которым они требуются, по вопросам разработки их национальной миграционной политики;

4. *предлагает* мандатариям специальных процедур и договорным органам, в рамках их соответствующих мандатов и в координации с системой Организации Объединенных Наций в целом, способствовать достижению целей Сети Организации Объединенных Наций по вопросам миграции;

5. *принимает к сведению* доклад Специального докладчика по вопросу о правах человека мигрантов<sup>1</sup> и просит его продолжать представлять доклады о решениях и участвовать в основных дискуссиях, касающихся поощрения и защиты прав человека мигрантов, в том числе в отношении перемещения больших групп мигрантов, путем выявления передовой практики и конкретных областей и инструментов международного сотрудничества в целях усиления защиты прав человека мигрантов и продолжать уделять внимание вопросу о всеобщем осуществлении прав человека всеми мигрантами;

6. *рекомендует* государствам и региональным и международным организациям активизировать свое сотрудничество со Специальным докладчиком по вопросу о правах человека мигрантов;

7. *постановляет* продолжать заниматься этим вопросом.

---

<sup>1</sup> A/HRC/41/38.